



Distr.
GENERAL

A/C.5/51/44
17 December 1996
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят первая сессия
ПЯТЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 116 повестки дня

БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1996-1997 ГОДОВ

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета
по программам и пересмотренная смета

Доклад Генерального секретаря

1. Настоящим представляется сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренная смета, на которые распространяется действие руководящих принципов использования резервного фонда, изложенных в приложении к резолюции 42/211 от 21 декабря 1987 года. Речь идет о сумме в 4 068 800 долл. США, указанной в приложении к настоящему докладу. Суммы, указанные по каждой статье, соответствуют тем суммам, которые были ранее рекомендованы Пятым комитетом после рассмотрения им отдельных заявлений и предложений в отношении пересмотренной сметы.

2. Как отмечалось в резолюции 50/216 от 23 декабря 1995 года, в резервном фонде на двухгодичный период 1996-1997 годов сохранялся остаток в размере 19 427 000 долл. США. Сводная сумма объемом 4 068 800 долл. США не превышает остатка средств в резервном фонде. Пятым комитетом в соответствии с пунктом 5 приложения к резолюции 42/211 может рекомендовать Генеральной Ассамблее выделить требуемые ассигнования в следующих объемах:

<u>Раздел</u>	<u>В тыс. долл. США</u>
13 Борьба с преступностью	501,0
14 Международный контроль над наркотическими средствами	817,3
33 Международный орган по морскому дну	2 750,5
Всего	<u>4 068,8</u>

3. В случае следования этой рекомендации Комитету также следует просить Генеральную Ассамблею принять к сведению информацию о том, что остаток средств в резервном фонде составит 15 358 200 долл. США.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета
по программам и пересмотренная смета

	Заседание Пятого комитета	В тыс. долл. США
Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений Экономического и Социального Совета, принятых на его организационной и основной сессиях 1996 года (А/С.5/51/20)	33	1 096,2
Международные действия по борьбе со злоупотреблением наркотиками и их незаконным производством и оборотом (А/С.5/51/36)	40	222,1
Международный орган по морскому дну - бюджет на 1997 год (А/С.5/51/21)	46	2 750,5
Всего		4 068,8
